Home ▶ News & announcements ▶ News ▶ Enforcement news

SFC commences insider dealing prosecution in China CBM shares

7 Sep 2017

The Securities and Futures Commission (SFC) commenced criminal proceedings in the Eastern Magistrates' Court today against Mr Au-Yeung Siu Pang over alleged insider dealing in the shares of China CBM Group Company Limited (China CBM) (Note 1).

The SFC alleges that between 28 and 29 March 2012, Au-Yeung, at the time an employee of China CBM, sold, and counselled or procured another person to sell China CBM shares after obtaining information on the unaudited annual results of China CBM and its subsidiaries (the Group) before the results announcement that the Group had suffered a loss of about RMB52 million for the year ended 31 December 2011.

No plea was taken and the hearing was adjourned to 17 October 2017.

End

Note:

 China CBM was listed on the Growth Enterprise Market of The Stock Exchange of Hong Kong Limited on 12 August 2003.

Page last updated: 7 Sep 2017

主頁 ▶ 新聞稿及公布 ▶ 新聞稿 ▶ 執法消息

證監會就涉及中國煤層氣股份的內幕交易展開檢控

2017年9月7日

證券及期貨事務監察委員會(證監會)今天就歐陽少鵬(男)涉嫌就中國煤層氣集團有限公司(中國煤層氣)股份進行內幕交易一事,在東區裁判法院對其展開刑事法律程序(註1)。

證監會指稱歐陽(當時為中國煤層氣的僱員)在2012年3月28日至29日期間,於中國煤層氣及其附屬公司(該集團)的業績公布前,取得未經審核全年業績的資料,得知該集團截至2011年12月31日止年度有大約人民幣5,200萬元虧損,並在其後出售及慫使或促致另一人出售中國煤層氣股份。

被告暫時無須答辯,案件押後至2017年10月17日聽取答辯。

完

備註:

1. 中國煤層氣於2003年8月12日在香港聯合交易所有限公司創業板上市。

最後更新日期: 2017年9月7日